

**IMPORTANT INFORMATION**

**CAUTION: Risk of personal injury.** If not blocked, hazardous gases may leak from the flange opening. Temporarily place a rag in the flange opening until the toilet is ready to install.

**WARNING: Risk of product damage.** Do not use in-tank cleaners in your toilet. Products containing chlorine (calcium hypochlorite) can seriously damage fittings in the tank. This damage can cause leakage and property damage.

**IMPORTANT!** If the tank gasket is not fully compressed, water may leak between the tank and the bowl. Ensure that the tank is secured.

1A. 1/2" Combination wrench

1B. 1/4" Drive socket wrench

3A. Do not lubricate the gasket.

7A. Assemble the bolts and gaskets as pictured.

8A. Use a 1/2" combination wrench to hold the nuts in place. Use a screwdriver to tighten the three tank bolts so that the tank is level and the gaskets are compressed. Do not overtighten.

10A. Align the bracket slots with the holes.

12A. Tighten the bolts evenly.

13A. Press the caps into place over the holes.

14A. Handtighten the supply. Do not use a cone supply.

**RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS**

**ATTENTION: Risque de blessures.** Si le dispositif n'est pas bloqué, une fuite de gaz dangereux pourrait provenir de l'ouverture de la bride. Si la toilette n'est pas installée immédiatement, recouvrez temporairement l'ouverture de la bride avec un chiffon.

**AVERTISSEMENT: Risque d'endommagement du produit.** Ne pas utiliser de détergents faits pour le réservoir dans la toilette. Les produits contenant du chlore (hypochlorite de calcium) peuvent sérieusement endommager les raccords du réservoir. Ceci peut créer des fuites et des dommages matériels.

**IMPORTANT!** Si le joint du réservoir n'est pas entièrement comprimé, il pourrait y avoir des fuites d'eau entre le réservoir et la cuvette. S'assurer que le réservoir est bien fixé en place.

1A. Clé combinée de 1/2"

1B. Clé à douille d'entraînement de 1/4"

3A. Ne pas lubrifier le joint statique.

7A. Assembler les boulons et les joints comme sur l'illustration.

8A. Utiliser une clé combinée de 1/2" pour maintenir les écrous en place. Utiliser un tournevis pour serrer les trois boulons du réservoir de manière à ce que le réservoir soit de niveau et que les joints statiques soient comprimés. Ne pas trop serrer.

10A. Aligner les fentes du support sur les trous.

12A. Serrer les boulons de manière uniforme.

13A. Appuyer sur les capuchons pour les mettre en place par-dessus les trous.

14A. Ne pas utiliser une arrivée conique.

**INFORMACIÓN IMPORTANTE**

**PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones personales.** Si no se tapa la abertura de la brida, podrían fugarse gases nocivos. Si el inodoro nuevo no se instala de inmediato, cubra provisionalmente la abertura de la brida con un trapo.

**ADVERTENCIA: Riesgo de daños al producto.** Para limpiar el inodoro no utilice productos que se colocan dentro del tanque. Los productos que contienen cloro (hipoclorito de calcio) pueden dañar las piezas del tanque. Esto puede causar fugas y daños a la propiedad.

**¡IMPORTANTE!** Si el empaque del tanque no se comprime por completo, podría fugarse agua entre el tanque y la taza. Asegúrese de que el tanque quede bien fijo.

1A. Llave combinada de 1/2"

1B. Torquímetro de dados de 1/4"

3A. No lubrique el empaque.

7A. Ensamble los pernos y los empaques como se ilustra.

8A. Sostenga las tuercas en su lugar mediante una llave combinada de 1/2". Con un destornillador apriete los 3 pernos del tanque, de forma que el tanque quede nivelado y que los empaques queden comprimidos. No apriete demasiado.

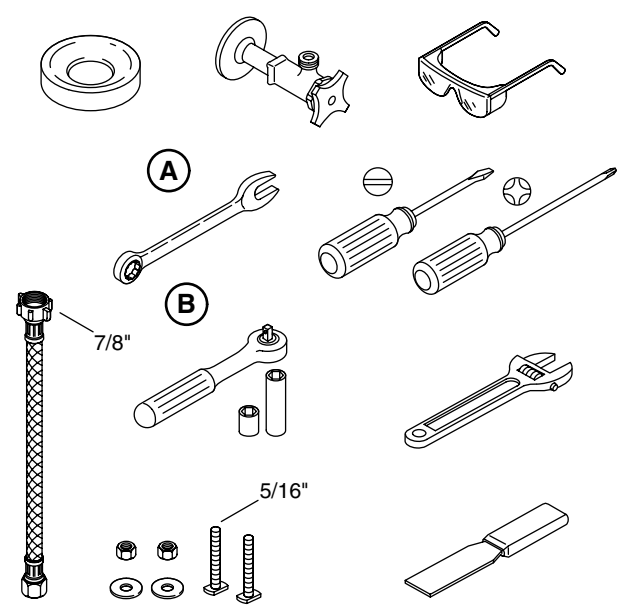
10A. Alinee las ranuras de los soportes con los orificios.

12A. Apriete al parejo los pernos.

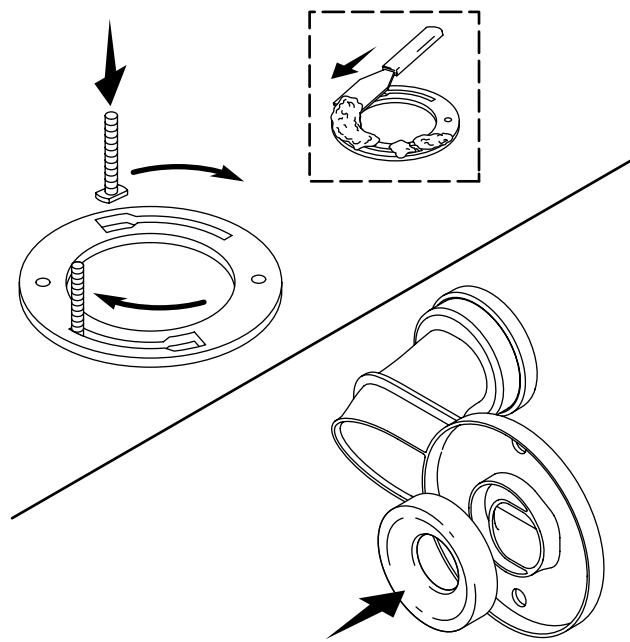
13A. Presione las tapas en su lugar sobre los orificios.

14A. No utilice un suministro de cono.

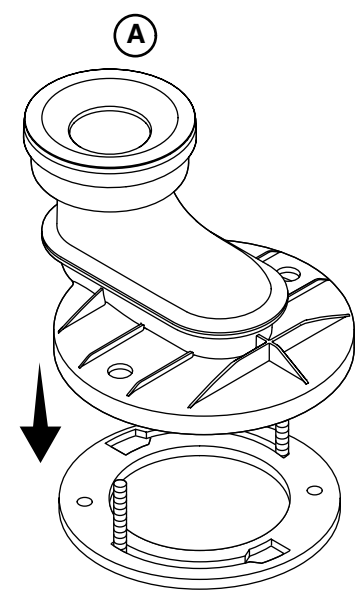
1



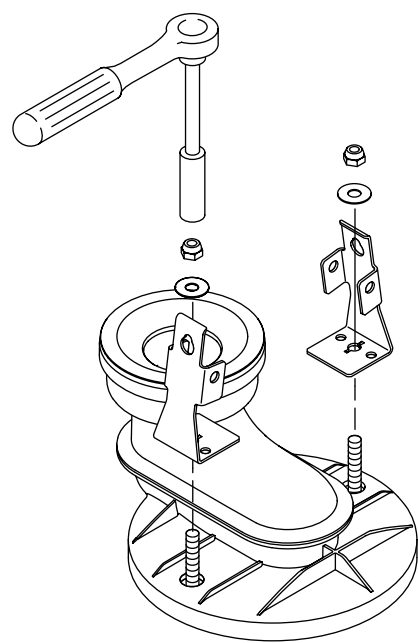
2



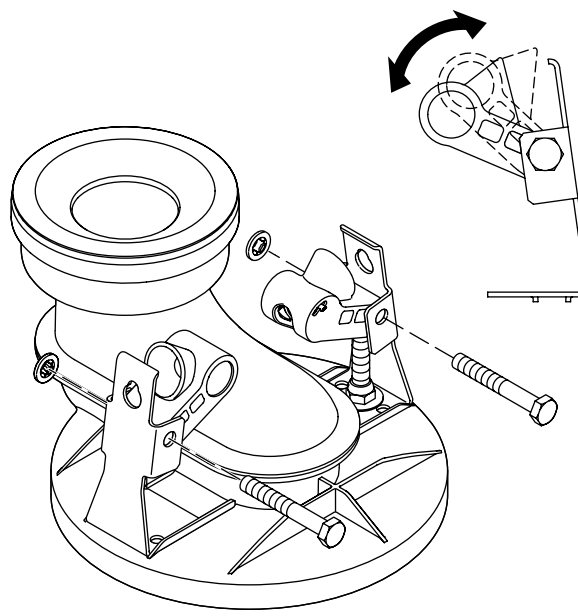
3



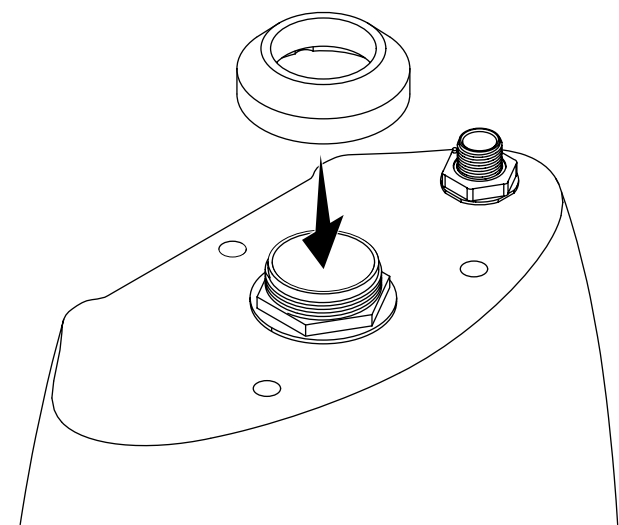
4



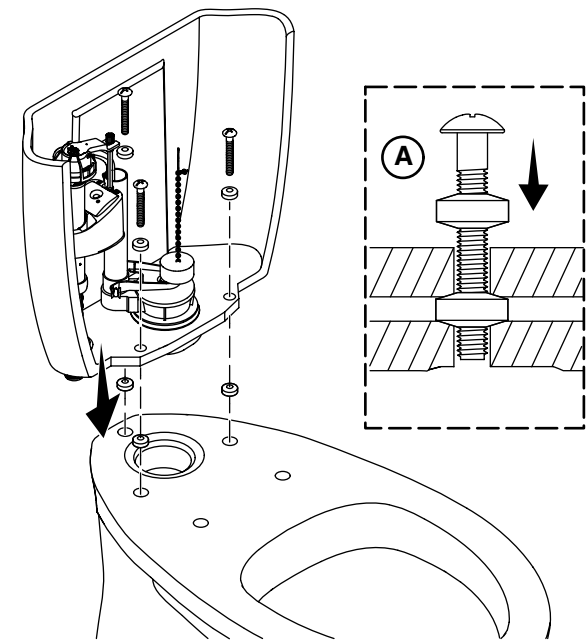
5



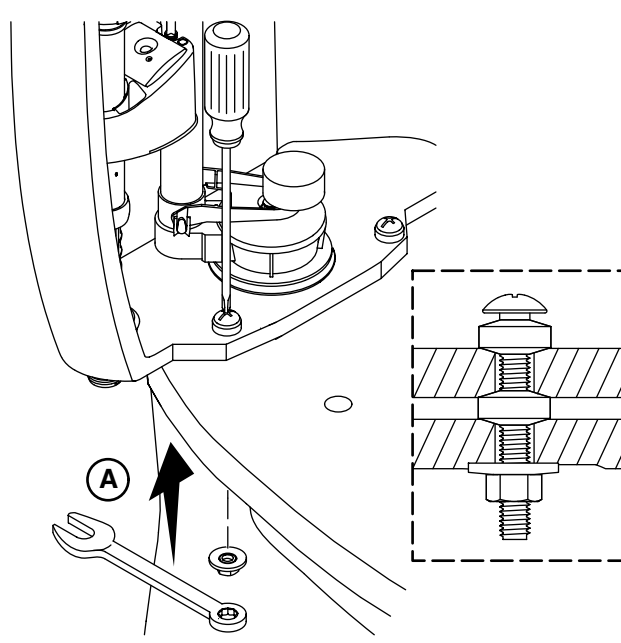
6



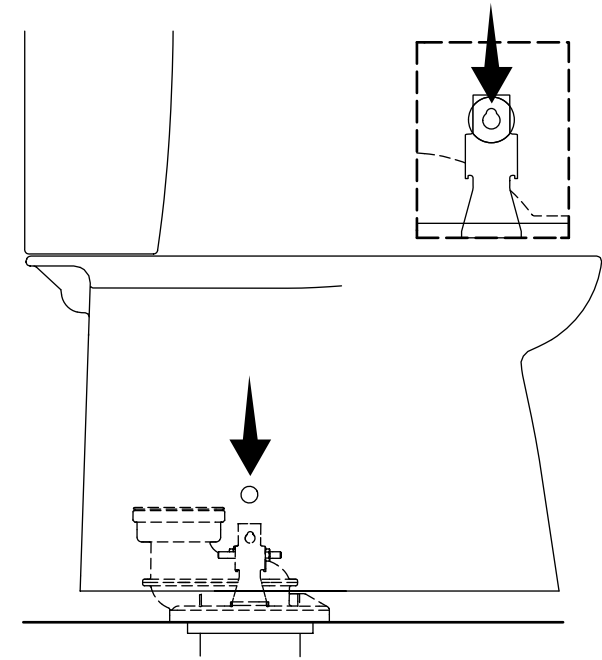
7



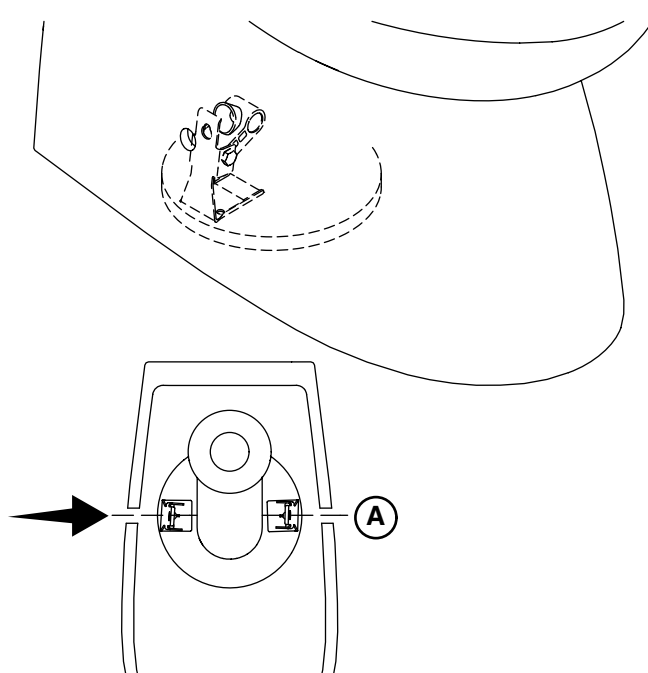
8



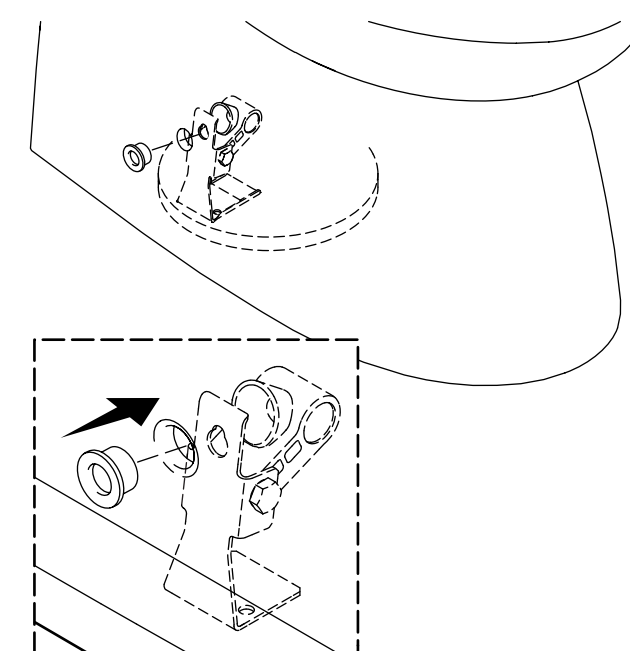
9



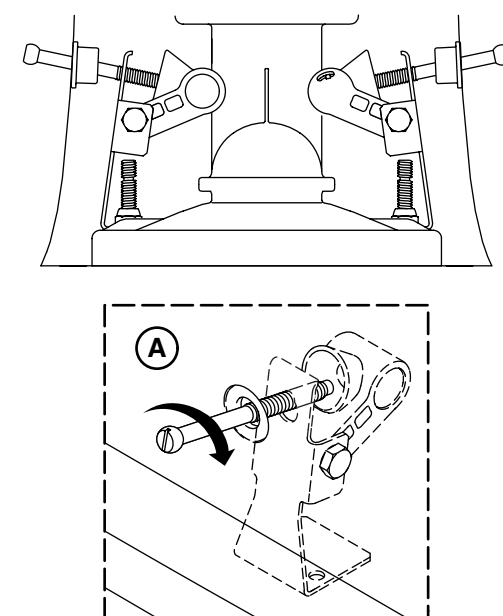
10



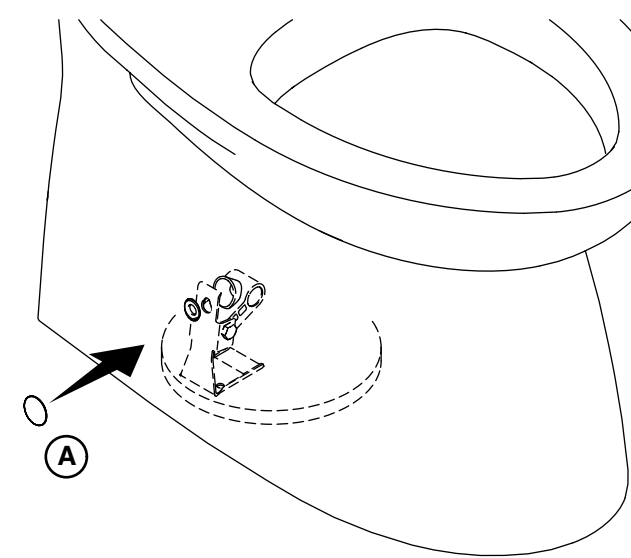
11



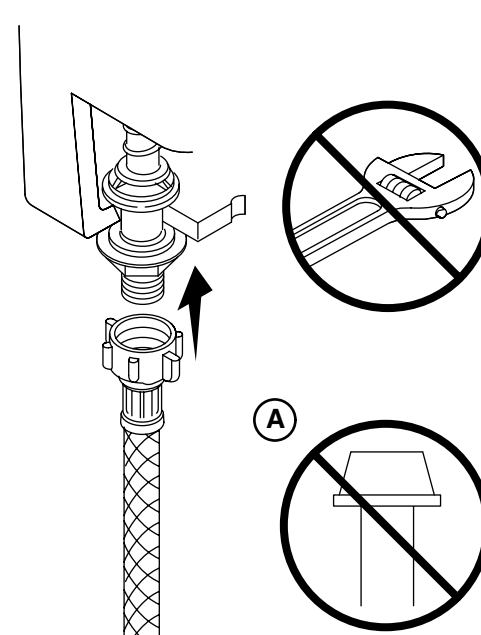
12



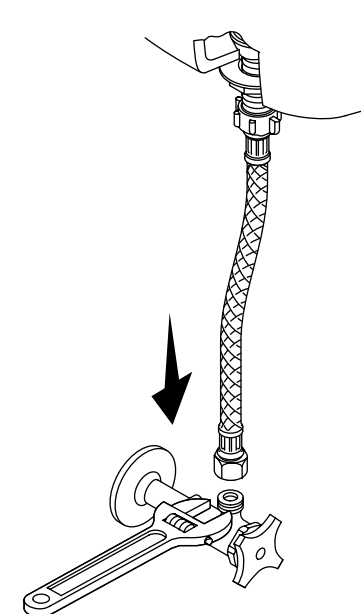
13



14



15



17A. Turn on the water supply and adjust the water level. Flush the toilet and recheck the water level.

20A. Adjust the toggle anchor until the toggle is flush against the underside of the toilet. Pull the toggle anchor toward you while sliding the zip tie nut down the toggle straps until the nut is anchored below.

21A. Separate the toggle straps until each one snaps off at the zip tie nut. Resume installation according to the toilet seat's installation guide.

17A. Ouvrir l'arrivée d'eau et ajuster le niveau de l'eau. Passer la chasse et revérifier le niveau de l'eau.

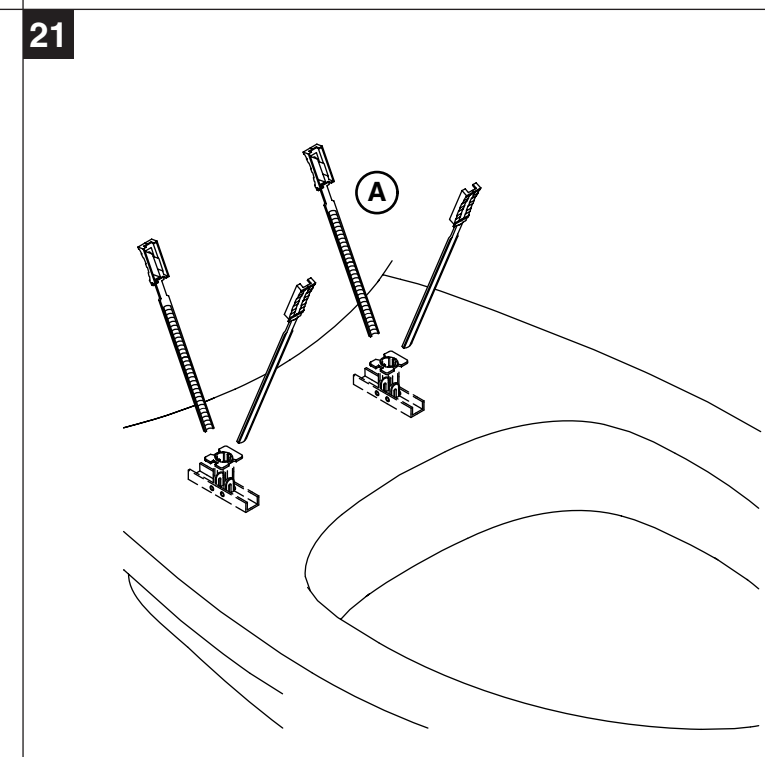
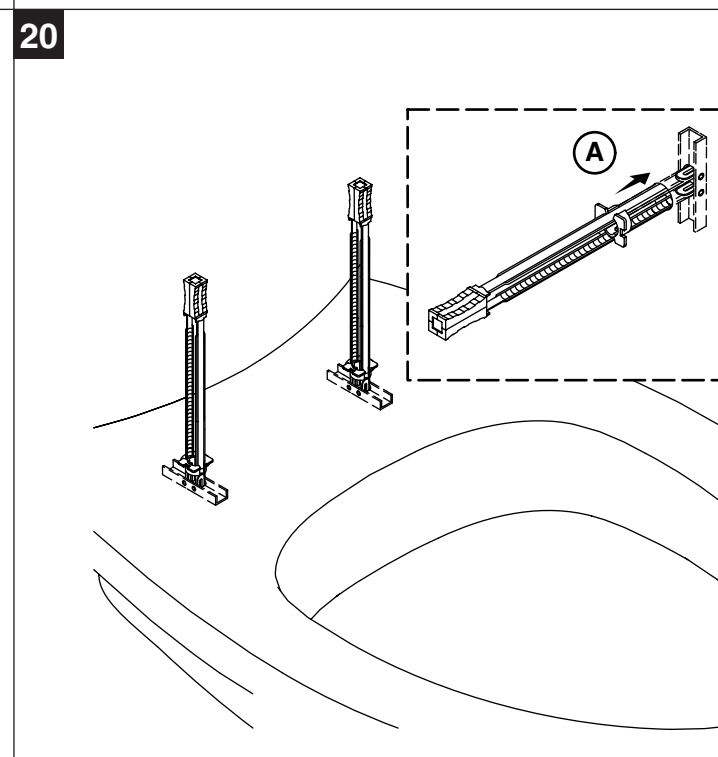
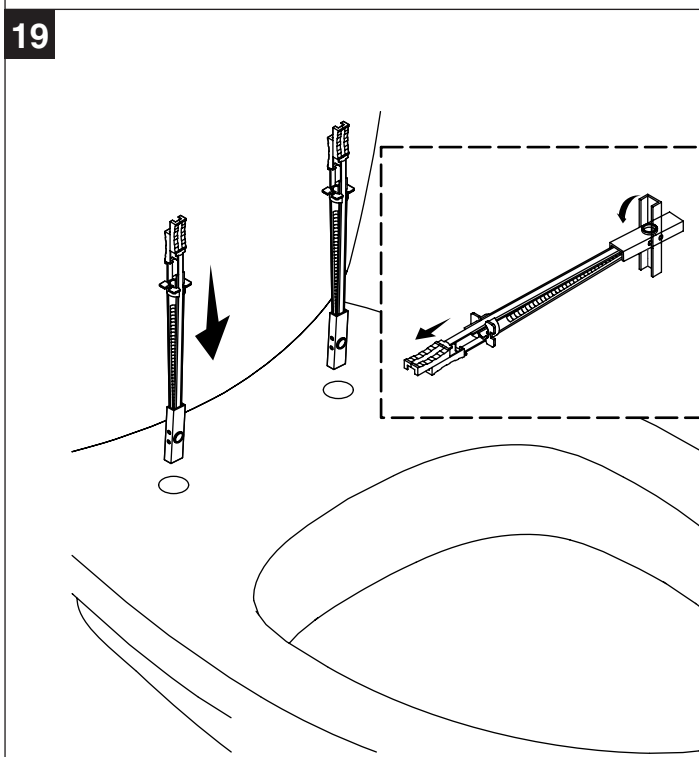
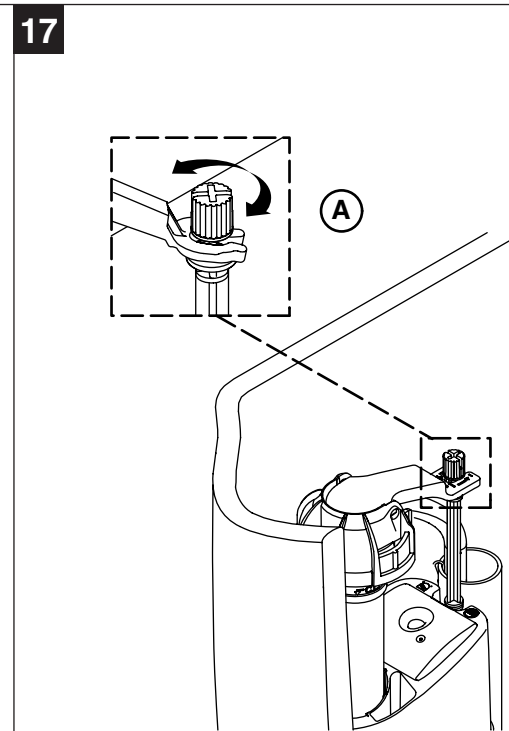
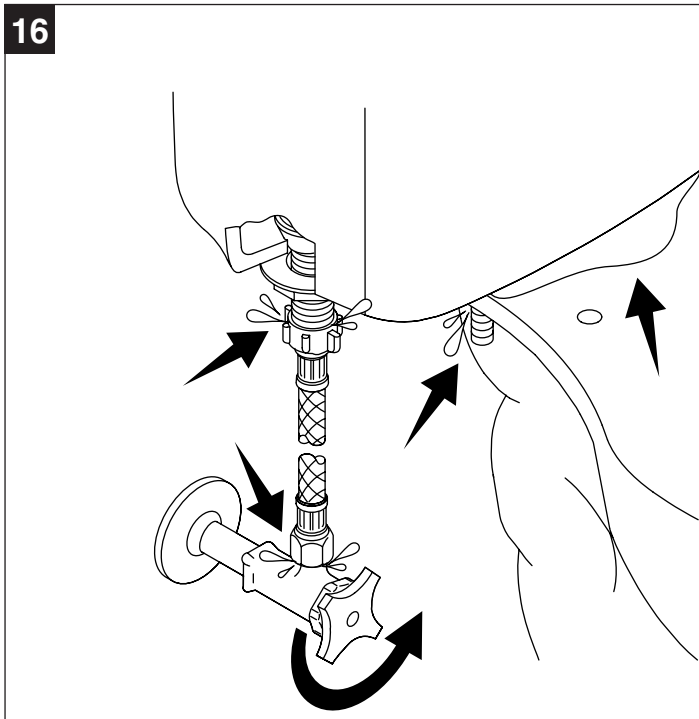
20A. Ajuster le dispositif d'ancrage de l'articulation jusqu'à ce que l'articulation soit à ras contre le dessous de la toilette. Tirer le dispositif d'ancrage de l'articulation vers vous tout en faisant glisser l'attache vers le bas des sangles de l'articulation jusqu'à ce que l'écrou soit ancré en dessous.

21A. Séparer les sangles de l'articulation jusqu'à ce que chacune d'entre elle se désenclenche au niveau de l'écrou de l'attache. Reprendre l'installation en suivant le guide d'installation du siège de toilette.

17A. Abra el suministro de agua y ajuste el nivel del agua. Accione la descarga del inodoro y vuelva a verificar el nivel de agua.

20A. Ajuste el anclaje tipo mariposa con cinta de amarre hasta que la mariposa quede al ras contra la cara inferior del inodoro. Tire del anclaje tipo mariposa con cinta de amarre hacia usted, al mismo tiempo que desliza tuerca de amarre hacia abajo de las cintas hasta que la tuerca quede anclada abajo.

21A. Separe las cintas del anclaje tipo mariposa hasta que cada una de ellas se separe en la tuerca de amarre. Resuma la instalación de acuerdo con la guía de instalación del asiento de inodoro.



**Need help?** Contact the Customer Care Center.  
USA/Canada: 1-800-STERLING (1-800-783-7546), Mexico: 001-877-680-1310  
**For service parts information,** visit [sterlingplumbing.com/parts](http://sterlingplumbing.com/parts).  
**For care and cleaning,** visit [sterlingplumbing.com/care-and-cleaning](http://sterlingplumbing.com/care-and-cleaning).  
**Patents:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)  
This product is covered under the **STERLING® Toilet Limited Warranty** found at [sterlingplumbing.com/warranty](http://sterlingplumbing.com/warranty). For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Care Center.

**Besoin d'aide?** Appeler le centre de services à la clientèle.  
USA/Canada : 1-800-STERLING (1-800-783-7546), Mexique : 001-877-680-1310

**Pour tout renseignement sur les pièces de rechange,** visiter le site [www.sterlingplumbing.com/parts](http://www.sterlingplumbing.com/parts).

**Pour l'entretien et le nettoyage,** visiter le site [sterlingplumbing.com/care-and-cleaning](http://sterlingplumbing.com/care-and-cleaning).

**Brevets :** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

Ce produit est couvert sous la **Garantie limitée des toilettes STERLING®** fournie sur le site [sterlingplumbing.com/warranty](http://sterlingplumbing.com/warranty). Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

**¿Necesita ayuda?** Comuníquese con el Centro de Atención al Cliente.  
EE.UU./Canadá: 1-800-STERLING (1-800-783-7546), México: 001-877-680-1310

**Para consultar información sobre piezas de repuesto,** visite [sterlingplumbing.com/parts](http://sterlingplumbing.com/parts).

**Para consultar información de cuidado y limpieza,** visite [sterlingplumbing.com/care-and-cleaning](http://sterlingplumbing.com/care-and-cleaning).

**Patentes:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

Este producto está cubierto por la **Garantía limitada para inodoros STERLING®** que se puede consultar en [sterlingplumbing.com/warranty](http://sterlingplumbing.com/warranty). Para obtener una copia en papel comuníquese al Centro de Atención al Cliente.